



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

## Załącznik nr 6 do SIWZ. Wzór umowy

Znak sprawy: L.Dz.BCK-0640/6/2012

### Umowa nr .....

W dniu ..... pomiędzy **Bialskim Centrum Kultury w Białej Podlaskiej**, reprezentowanym przez:

**Małgorzatę Kadłubowską – dyrektora BCK**

zwanym dalej „**Zamawiającym**”,

a firmą ....., reprezentowaną przez:

.....

zwaną dalej „**Wykonawcą**” została zawarta umowa następującej treści:

#### § 1.

Umowa zostaje zawarta na podstawie przetargu nieograniczonego przeprowadzonego zgodnie z ustawą z dnia 29.01.2004 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz. U. 2010 r. Nr 113, poz. 759 z późn. zm).

#### § 2.

1. Wykonawca zobowiązuje się do zorganizowania i przeprowadzenia szkoleń w ramach projektu „Profesjonalne kadry regionu – podniesienie konkurencyjności lubelskich przedsiębiorstw” – zwanego dalej „**Projektem**” - współfinansowanego przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego z Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, Poddziałanie 8.1.1. Wspieranie rozwoju kwalifikacji zawodowych i doradztwo dla przedsiębiorstw, dla 70 osób z terenu województwa lubelskiego. Szkolenia będą prowadzone w formie kursów doskonalących, w zakresach tematycznych z których każdy stanowi odrębny moduł, na zasadach i w sposób określony w specyfikacji istotnych warunków zamówienia, która staje się załącznikiem do niniejszej umowy.
2. Zakres szkoleń obejmuje następujące moduły szkoleniowe:
  - Moduł I. Certyfikowany grafik wektorowy CAD
  - Moduł II. Audytor energetyczny. Szkolenia z zakresu sporządzania świadectw charakterystyki energetycznej budynków
  - Moduł III. Zarządzanie projektami w metodologii PRINCE2
  - Moduł IV. Certyfikowany administrator sieci Microsoft
  - Moduł V. Certyfikowany administrator sieci Linux
  - Moduł VI. Księgowy z obsługą komputera ECDL Start
  - Moduł VII. Certyfikowany projektant stron internetowych ECDL Webstarter



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

### § 3.

1. W ramach realizacji zamówienia w zakresie wszystkich modułów Wykonawca zobowiązany jest zapewnić w szczególności:
  - 1) liczbę grup, wymiar godzinowy i cykl poszczególnych modułów zgodny z programem szkoleń przy założeniu, że łączna liczba uczestników szkoleń wynosi 70 osób oraz łączna liczba godzin szkoleniowych wynosi 674 godziny, gdzie godzina szkoleniowa wynosi 45 minut.
  - 2) prowadzenie szkoleń w godzinach od 16.00 do 20.00 oraz w weekendy, jednak nie dłużej niż 8 godzin lekcyjnych dziennie, z tym że Wykonawca co najmniej połowę łącznej liczby godzin szkoleniowych, tj. co najmniej 337 godzin zrealizuje w systemie weekendowym.
  - 3) kadre dydaktyczną o kwalifikacjach i umiejętnościach wykładowców adekwatnych do prowadzenia zajęć w w/w zakresie programowym szkoleń posiadającą doświadczenie w prowadzeniu szkoleń.
  - 4) zastosowanie metod nauczania uwzględniających indywidualne podejście do każdego z uczestników.
  - 5) bazę lokalową znajdującą się na terenie miasta Biała Podlaska w tym:
    - a. sale szkoleniowe przystosowane do prowadzenia zajęć dydaktycznych wyposażone w niezbędne pomoce dydaktyczne, w co najmniej rzutnik multimedialny, projektor, ekran, tablice, plansze, sprzęt A/V, itp.,
    - b. sale szkoleniowe wyposażone w minimum 11 miejsc szkoleniowych,
    - c. sale komputerowe wyposażone w minimum 11 stanowisk komputerowych z siecią wewnętrzną i dostępem do Internetu,
    - d. warunki pracy osób szkolących się w trakcie trwania szkolenia zgodne z przepisami bezpieczeństwa i higieny pracy,
    - e. swobodny dostęp do sanitariatów,
  - 6) catering (uzupełniany w trakcie szkolenia) w tym: kawa, herbata, woda mineralna, soki, cukier, śmietanka do kawy, ciastka, owoce), a w przypadku szkoleń trwających powyżej 6 godz. dodatkowo obiad, złożony z minimum drugiego dania oraz deseru i napoju.
  - 7) wystarczającą liczbę własnych licencji na oprogramowanie wykorzystywane przy realizacji szkoleń zarówno w zakresie szkoleń informatycznych, jak i innych szkoleń wykorzystujących narzędzia informatyczne w celach edukacyjnych,
  - 8) nieodpłatnie uczestnikom w trakcie szkolenia indywidualne materiały szkoleniowe odpowiadające zakresowi merytorycznemu poszczególnych modułów szkoleniowych w postaci skryptów, podręczników umożliwiających samodzielną naukę realizowanych treści programowych szkolenia oraz materiały piśmiennicze (długopis, ołówek, notatnik formatu A4), które po zakończeniu szkolenia przekazuje każdemu z kursantów na własność,
  - 9) odpowiednie działania informacyjne i promocyjne zgodne z Wytocznymi dotyczącymi realizacji projektów w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, min.: oznaczenia sal szkoleniowych, materiałów szkoleniowych, dokumentów w związku z współfinansowaniem z Europejskiego Funduszu Społecznego,
  - 10) prowadzenie dokumentacji realizacji szkoleń na wzorach zaakceptowanych przez Zamawiającego w tym w szczególności:
    - 1). listy obecności uczestników,



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

---

- 2). dzienników zajęć,
  - 3). harmonogramów szkoleń,
  - 4). ankiet,
  - 5). wykazów prowadzonych w ramach szkolenia zajęć, ze wskazaniem dat i godzin ich prowadzenia oraz z podpisami członków kadry dydaktycznej potwierdzających realizację poszczególnych zajęć.
  - 6). rejestru wydanych zaświadczeń o ukończeniu szkoleń,  
oraz innej dokumentacji z jaką zwróci się zamawiający do wykonawcy o wypełnienie, związanej z realizacją projektu.
  - 11) wydanie przeszkolonym uczestnikom zaświadczenia o ukończeniu szkolenia, zgodnie z warunkami określonymi przez Ministerstwo Edukacji Narodowej,
  - 12) ubezpieczenie osób uczestniczących w szkoleniu od następstw nieszczęśliwych wypadków,
2. Sprawy organizacji i prowadzenia modułów szkoleniowych regulować będzie Regulamin szkoleń przygotowany i przedstawiony przez wykonawcę do akceptacji zamawiającego po podpisaniu niniejszej umowy, najpóźniej na 3 dni przed rozpoczęciem zajęć w skład którego wchodzi harmonogram zawierający szczegółowo określone terminy szkoleń.
  3. Zakres tematyczny szkoleń określony w SIWZ może być modyfikowany przez Wykonawcę konsultując zmiany z Zamawiającym celem dostosowania do potrzeb grup. Wymiar czasu i ostateczny termin realizacji poszczególnych modułów nie podlega modyfikacji.
  4. Rekrutację osób do projektu przeprowadzi Komisja Rekrutacyjna powołana przez zamawiającego.
  5. W przypadku, gdy wystąpi okoliczność, że zbędnym lub niemożliwym stanie się przeprowadzenie szkolenia dla liczby osób wskazanych w specyfikacji istotnych warunków zamówienia, zamawiający zastrzega sobie zmniejszenie liczby osób skierowanych na szkolenie z tym, że nie więcej niż o 2 osoby w grupie.
  6. Zamawiający zastrzega sobie prawo kontroli prawidłowości realizacji przedmiotu umowy i w tym celu Wykonawca umożliwi wizytowanie zajęć i przeprowadzanie kontroli zarówno przez pracownika Zamawiającego jak i przedstawicieli Instytucji Pośredniczącej – Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego w Lublinie, w zakresie prawidłowej realizacji projektu oraz udostępni do wglądu wszelkie dokumenty związane z realizowanym projektem, w tym dokumenty finansowe.
  7. Na żądanie Zamawiającego Wykonawca przedstawi wykaz licencji na oprogramowania wykorzystywane przy realizacji szkoleń zarówno w zakresie szkoleń informatycznych, jak i innych szkoleń wykorzystujących narzędzia informatyczne.
  8. Ustalenia i decyzje dotyczące wykonywania zamówienia uzgadniane będą przez Zamawiającego z ustanowionym przedstawicielem Wykonawcy. Wykonawca określi numery telefonów kontaktowych i faksu oraz innych danych niezbędnych dla komunikowania się z Zamawiającym w celu sprawnego i terminowego wykonania zamówienia.
  9. Wykonawca zobowiązany będzie do poinformowania Zamawiającego o przerwaniu zajęć lub rezygnacji z uczestnictwa osób objętych projektem oraz innych sytuacjach, które mają wpływ na realizację programu zajęć i umowy.



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

#### § 4.

1. Wykonawca wykona całość zamówienia, zgodnie z ofertą Wykonawcy z dnia ..... stanowiącą załącznik nr .. do niniejszej umowy, za wynagrodzenie w wysokości: ..... zł. brutto (słownie:.....), w tym podatek VAT wg stawki ..... % , w wysokości ..... zł.
2. Cena ta obejmuje wykonanie pełnego zakresu usług szkoleniowych, określonych w specyfikacji istotnych warunków zamówienia oraz w umowie.
3. Wykonawca nie może pobierać od uczestników szkoleń żadnych opłat.
4. Rozliczenie za wykonanie zamówienia będzie następowało częściami, na podstawie faktur częściowych obejmujących należność za wykonanie co najmniej jednego pełnego modułu z zastrzeżeniem ust 9.
5. Wykonawca wystawi fakturę VAT za dany moduł szkoleniowy po przeszkoleniu grupy i dostarczy do Zamawiającego niezwłocznie, z tym że nie później niż w terminie do 7 dni od dnia wystawienia.
6. Do faktury wykonawca obowiązany jest dołączyć i przekazać zamawiającemu sprawozdanie merytoryczne z realizacji szkolenia oraz dokumenty wymienione w § 3 ust. 1, pkt 10, według wzorów przedstawionych przez Zamawiającego. Brak sprawozdania i dokumentów wstrzymuje zapłatę wynagrodzenia do czasu jego doręczenia zamawiającemu.
7. Zapłata za wykonaną usługę szkoleniową będzie dokonana przelewem w terminie 30 dni od daty otrzymania faktury przez Zamawiającego, na konto Wykonawcy.
8. Dane Zamawiającego wystawienia faktury VAT: Bialskie Centrum Kultury, ul. Warszawska 11, 21-500 Biała Podlaska, NIP 537 262 30 42, dane do korespondencji: Biuro Projektu: Klub Kultury Piast, ul. Spółdzielcza 4, 21-500 Biała Podlaska.
9. Na wniosek Wykonawcy, Zamawiający może wyrazić zgodę na rozliczenie za wykonanie zamówienia i wystawienie faktury częściowej obejmującej należność za wykonanie części modułu. Wówczas należność za wykonany zakres zamówienia zostanie ustalona procentowo w stosunku do stopnia zaawansowania modułu, poprzez ustalenie ilości zrealizowanych w danym module godzin szkoleniowych w stosunku do pozostających do zrealizowania oraz ceny modułu określonej w ofercie wykonawcy.
10. Zamawiający oświadcza, iż przedmiot umowy będzie współfinansowany w 85% ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu oraz w 15% z budżetu państwa.

#### § 5.

Termin wykonania przedmiotu zamówienia – do dnia 31.01.2013 r.

#### § 6.

1. W celu wykonania obowiązków wynikających z niniejszej umowy Zamawiający przekaze Wykonawcy dane osobowe osób – uczestników szkoleń, które podlegać będą przetwarzaniu, w szczególności: imię, nazwisko, datę i miejsce urodzenia. Przekazane dane osobowe Wykonawca może przetwarzać w zakresie zgodnym z umową, tj. dla potrzeb jej realizacji.
2. Wykonawca zobowiązany jest do przestrzegania przepisów ustawy o ochronie danych osobowych oraz przepisów wykonawczych.
3. Wykonawca oświadcza, iż spełnia warunki określone w ustawie o ochronie danych osobowych dotyczące zabezpieczenia danych przed ich udostępnieniem osobom nieupoważnionym, zabra-



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

- niem przez osobę nieuprawnioną, przetwarzaniem z naruszeniem ustawy oraz zmianą, utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem.
4. Dostęp do powierzonych Wykonawcy danych osobowych mogą posiadać tylko osoby, którym nadano stosowne upoważnienie.
  5. Wykonawca odpowiada za szkody, jakie powstały dla Zamawiającego lub osób trzecich w wyniku niezgodnego z umową przetwarzania danych osobowych.
  6. Wykonawca oświadcza, że przy wykonywaniu przedmiotu umowy będzie wykorzystywał jedynie materiały, utwory, dane i informacje oraz programy komputerowe, które są zgodne z obowiązującymi przepisami prawa, a w szczególności nie naruszają dóbr osobistych, majątkowych i osobistych praw autorskich, praw pokrewnych, praw do znaków towarowych lub wzorów użytkowych bądź innych praw własności przemysłowej, a także danych osobowych osób trzecich. Gdyby doszło do takiego naruszenia, wyłączną odpowiedzialność względem osób, których prawa zostały naruszone, ponosi Wykonawca.
  7. Kadra dydaktyczna wymieniona w Załączniku nr 5 do SIWZ, załączonym do oferty Wykonawcy z dnia ..... (stanowiącej załącznik nr .... do niniejszej umowy) nie może bez zgody zamawiającego być zmieniona przed i w trakcie realizacji szkoleń.

#### § 7.

1. W przypadku stwierdzenia nienależytej realizacji zamówienia wykonawca zobowiązany jest do usunięcia wad w terminie ustalonym przez Zamawiającego.
2. Zamawiający zastrzega sobie prawo naliczania kar umownych za niewykonanie lub nienależyte wykonanie, tj. niezgodne z umową, ofertą lub specyfikacją istotnych warunków zamówienia przedmiotu umowy, a w szczególności:
  - a. niedotrzymanie terminów szkoleń wynikających z harmonogramu, o którym mowa w § 3 ust 2 niniejszej umowy.
  - b. niedotrzymanie terminu realizacji umowy,
  - c. zatrudnienie kadry dydaktycznej nie posiadającej odpowiednich kwalifikacji i nie ujętej w wykazie sporządzonym na formularzu stanowiącym Załącznik Nr 5 do SIWZ, załączonym do oferty Wykonawcy z dnia ..... stanowiącej załącznik nr .... do niniejszej umowy,
  - d. szkolenie w grupach o większej liczebności niż określona została w specyfikacji istotnych warunków zamówienia,
  - e. zrealizowanie mniejszej liczby godzin dla jednej grupy z danego modułu szkoleniowego niż określone zostało w specyfikacji istotnych warunków zamówienia,
  - f. niedotrzymanie terminów dostarczenia faktury lub sprawozdania,
  - g. nie prowadzenie lub niekompletne przygotowywanie dokumentacji o której mowa w § 3 ust. 1, pkt 10 niniejszej umowy,w wysokości 3 % wartości brutto określonej w § 4 ust. 1 umowy.
3. Zamawiający zastrzega sobie prawo potrącenia naliczonych kar umownych z przysługującej wykonawcy zapłaty.
4. Zamawiający zastrzega sobie prawo dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych.
5. W przypadku odstąpienia od umowy przez zamawiającego z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy zapłaci on zamawiającemu karę umowną w wysokości 20% kwoty brutto, o której mowa w § 4 ust. 1 umowy.





Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

6. W przypadku odstąpienia od umowy przez wykonawcę z przyczyn leżących po stronie Zamawiającego, zapłaci on Wykonawcy karę umowną w wysokości 20% kwoty brutto, o której mowa w § 4 ust. 1 umowy.
7. Wykonawca i zamawiający zobowiązani są do zapłaty kar umownych w terminie 14 dni od dnia otrzymania wystąpienia z żądaniem zapłaty.
8. Jeżeli wysokość poniesionej przez Zamawiającego szkody przewyższy wysokość kar umownych, Zamawiający będzie uprawniony do dochodzenia odszkodowania uzupełniającego na zasadach ogólnych kodeksu cywilnego.
9. W przypadkach o których mowa w § 7 ust. 1 – 6 umowy zamawiający, niezależnie od naliczonych kar umownych może odstąpić od umowy w trybie natychmiastowym bez wyznaczania dodatkowego terminu.
10. Jeżeli przyczyną odstąpienia od umowy w trybie natychmiastowym będzie stwierdzona niezgodność szkolenia z program szkolenia zawartym w specyfikacji istotnych warunków zamówienia, zamawiającemu przysługuje prawo odmowy zapłaty wynagrodzenia za zrealizowaną część umowy.

#### § 8.

1. Wykonawca wniósł w dniu ..... zabezpieczenie należytego wykonania umowy w kwocie ..... (słownie:.....) tj. 5 % wartości określonej w § 4 ust. 1 w formie .....
2. Strony ustalają, że wniesione zabezpieczenie należytego wykonania umowy służy pokryciu roszczeń z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania umowy i zostanie zwrócone w terminie 30 dni od dnia wykonania zamówienia i uznania przez zamawiającego za należyście wykonane.

#### § 9.

Strony wyznaczają następujące osoby uprawnione do kontaktów celem realizacji niniejszej umowy:

- ze strony Zamawiającego: Katarzyna Bancarzewska,
- ze strony Wykonawcy: .....

#### § 10.

1. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
2. Zamawiający, zgodnie z art. 144 ustawy – Prawo zamówień publicznych przewiduje możliwość dokonywania zmian postanowień niniejszej umowy w stosunku do treści oferty w następujących przypadkach:
  - 1) gdy konieczność wprowadzenia zmian będzie następstwem zmian wytycznych lub zaleceń Instytucji, która przyznała środki na sfinansowanie umowy.
  - 2) gdy konieczność wprowadzenia zmian wynika z okoliczności, których nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy, np. zmiana adresu siedziby Zamawiającego i Wykonawcy, zmiana lokalizacji prowadzenia szkoleń w związku z występującymi awariami w budynku w którym znajduje się sala szkoleniowa.
  - 3) gdy zaistnieje konieczność zmiany wykładowcy prowadzącego szkolenie, wskazanego w wykazie osób z zastrzeżeniem, że zmiennik musi posiadać kwalifikacje i doświadczenie nie



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

---

mniejsze niż wykładowca wskazany w wykazie osób na podstawie którego stwierdzono, że Wykonawca spełnia warunek udziału w postępowaniu.

**§ 11.**

W sprawach nie uregulowanych niniejszą umowa znajdują zastosowanie przepisy ustawy z dnia 29.01.2004 r. Prawo Zamówień Publicznych, Kodeksu Cywilnego oraz inne właściwe dla przedmiotu umowy.

**§ 12.**

Umowę sporządzono w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, 2 egzemplarze otrzymuje Zamawiający, 1 egzemplarz Wykonawca.

WYKONAWCA:

ZAMAWIAJACY: